

121054

5) Robert Bosch FE Eisenach GmbH Robert-Bosch-Allee 1 99817 Eisenach DE Germany				3) Delivery note no 7555987				Page 1	
1) Robert Bosch GmbH Robert-Bosch-Platz 1 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh				1) Customer 1000911829				2) Receiver note	
11) Your Order No. 550003918602				5) Supplier No. 0091020720		LNR D3		4) Dispatch date 09.10.2020	
10) Your sign				15) additional data customer EhP / GmbH		17) Dispatch place		Creation day 09.10.2020	
19) Shipping type truck collect. load				20) Incoterms 2010 Delivered at pl 1 EPP		21) Packing type		22) Dispatch sign	
25) Dispatch Address Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)				26) Receipt/unload-point		23) Total weight kg gross 211,0 net 125,1		14) Our Order-No. 24192578	
27) Pos 28) Bosch-Order-No.				Index		Partnumber customer		40) Receiver notes	
1				0261.230.503		U72		2.720	
29) Description of delivery				Druck-/Temperatursensor		30) Quantity		Qty.(ls) +/- Notes	
800276262 801076284 KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballaggio: Data controllo: Firma 12 OTT 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				26) Receipt/unload-point		40) Receiver notes		Qty.(ls) +/- Notes	
				14249		2.720		Qty.(ls) +/- Notes	
42) Entry notes				43) Quantity check		44) Quality check/Test report		45) Receiver	
Rotation				Date		Name		46) Invoice check	
Receiver notes				Date		Name		46) Invoice check	
bzw Nr				Date		Name		46) Invoice check	



N7555987

BVE13384

1) Versender/Lieferant 2) Lieferanten-Nr. 0091020720 Robert Bosch FE Eisenach GmbH EhP / GmbH Robert-Bosch-Allee 1 99817 Eisenach DE Deutschland Tel: +49 (3691) 644316		3) Speditionsauftrags-Nr. 4) Nr. Versender beim Versand-speditteur:	
5) Beladestelle EhP - Eh103 8) Sendungsnummer 13592774		TRANSPORTAUFTRAG 6) Datum 09.10.2020 7) Relations-Nr.	
11) Empfänger 12) Kunden-Nr. 1000911829 Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		9) Versandspediteur 10) Spediteur-Nr. 638811 Flash Europe GmbH Jacob-Brodbeck-Str. 6 DE 70794 Filderstadt	
14) Anliefer-/Abladestelle Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249/14249/14249		13) Bordero-/Ladeliste-Nr. 15) Versendervermerk für den Versandspediteur: Sofa 88568	
16) Eintreff-Datum 17) Eintreff-Zeit			
18) Zeichen und Nr. Lieferschein-Nr.	19) Anzahl	20) Verpackung	21) SF
7553497 EA2774 7555987 EA2774 7558047 EA2774	2 1 1 4 4 64	Europalett Europalett Europalett Lg.Kunde od. Benennung Europalette - Palettendeckel - VDA - Behälter -	22) Inhalt 0261230491U72D3 PS 2517254501 0261230503U72D3 PS 2517262301 0261230503U72D3 PS 2517262301 1200X800X1 6099100063 1204X80 6099101208 594X396 6099506147
23) Lademittel gewicht kg	24) Bruttogewicht kg		
62 31 31	278,1 211,0 211,0		
25) Summe		26) Rauminhalt in cdm	
29) Gefahrgut-Klassifikation		30) Gefahrgut-Bezeichnung	
31) Frankatur Geliefert benannt Modugno (BA)	32) Warenwert für Versicherung	33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit	34) Versender-Nachnahme
35) Anlagen Fahrer hat alle Dokumente erhalten und dies bestätigt.		36) Auftrags-Nr. Kunde 550003918601 37) Kontierung 38) Transportmittel-Nr. 39) LKW-Code 40) Versandart 41) Abrechnungs-Schl. 42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand erhalten 12 OTT 2020 Firmenstempel/Unterschrift. 44) Die Sendung erfolgt... davon getauscht... Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)	
43) Übernahmebestätigung des Fahrers: obige Sendung vollständig, in ordnungsgemäßen Zustand und beförderungssicher übernommen und betriebssicher verladen.		45) Gerichtsstand Stuttgart. Es gilt deutsches Recht als vereinbart.	
Datum Uhrzeit Unterschrift		46) Für Spediteur Empfangsbestätigung des Warenempfängers)	

2) Lieferanten-Nr.



V0091020720

8) Sendungsnummer



2S13592774

10) Spediteur-Nr.



0000638811

13) Bordero-/Ladeliste-Nr.

4^{ème} exemplaire destiné au destinataire final
4th Copy for the final consignee
4. Kopie für den Empfänger

No: ex20019283

Date / Datum

FLASH
we carry trust

Shipment
Number

GF2010K994

Donneur d'ordre - Forwarding agent - Spediteur

Raison Sociale/

Name / Firma

Adresse - Address

Adresse

N°TVA - VAT - USt-IdNr

RCS - Co.Reg - HRB

Agence/Brach name/Name Agentur

Tel

National

International

CMR

EXPÉDITEUR - DEPARTURE - VERSENDER

Raison sociale - Name - Firma:

Date et heure d'enlèvement théorique - Theoretical Date and Time at collection - geplante Abholzeit:

Date et heure d'arrivée - Arrival date and time - Ankunftszeit und datum

Date et heure de départ - Departure date and time - Abfahrtszeit und datum

Adresse de prise en charge de la marchandise - Pick Up Address - Abholadresse:

Robert Bosch Allee 4, Ehp, Halle 103
99817 Eisenach

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen:

Personne à contacter - Contact - Kontakt:

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE SENDER - NAME DES UNTERZEICHNERS:

SIGNATURE OF THE SENDER:

UNTERSCHRIFT DES VERSENDERS:

Robert Bosch Fahrzeugelektrik

Eisenach GmbH

Industriegebiet Bosch

Postfach 101347

99800 Eisenach

DESTINATAIRE FINAL - FINAL CONSIGNEE - EMPFÄNGER

Raison sociale - Name - Firma:

Date et heure de livraison théorique - Theoretical Date and Time of Delivery - geplante Lieferzeit:

Date et heure d'arrivée - Arrival date and time - Ankunftszeit und datum

Date et heure de départ - Departure date and time - Abfahrtszeit und datum

Adresse - Address - Zustelladresse:

Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Réserves éventuelles - Reservations and observations - Bemerkungen:

Personne à contacter - Contact - Kontakt:

NOM DU SIGNATAIRE - NAME OF THE CONSIGNEE - NAME DES UNTERZEICHNERS:

SIGNATURE:

UNTERSCHRIFT DES EMPFÄNGERS:

Quantité/

Quantity/

Anzahl

Conditionnement

t / Packaging

Verpackung

Volume

(LxHxH)

Abmessungen

Poids/

Weight/

Gewicht

Description/Beschreibung

Sofa Nr. 1/89568

4 Palettes.

709,10 Kg

Prix du Transport International / International

Transport Charge / Internationaler Transportpreis

Transport: Prix/Charge/Preis

1. 2. 3. 4.

Frais Accessoires/Additional Fees/Zusätzliche Gebühren

1. 2. 3. 4.

Droits de douane/Custom Duties/Zollgebühren

Autres Frais/Other Charges/Sonstige Gebühren

Marchandises Dangereuses/Dangerous Goods/Gefahrgut

☐ Non ☐ Oui: N° ONU...

☐ Non ☐ Yes: UN n°...

☐ Non ☐ Ja: UN n°...

Classe, Class, Klasse...

Groupe Emballage, Packaging Group, Transportverpackung...

Transport sous temp. dirigée/Temp. controlled transport/ Temperaturgeführte Transporte

☐ Non ☐ Oui: Température...

☐ No ☐ Yes: Temperature...

☐ Nein ☐ Ja: Temperatur...

Doc. Annexes/Annexed Doc./beigefügten Unterlagen...

1^{er} Transporteur / 1st Succesive Carrier

/ 1. Transporteur

redspher code: PO 1563

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

SLM Service SRL

Carrier stamp: Cămin Aradului 2

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen: B108 SLM

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/ Transhipment

/ Umschlag 1^{er} - 2^o

A/WHERE/WO

Date/Datum:

d'Arrivée du 1^{er} Transp.

Arrival of 1st Carrier

Ankunft 1. Transporteur

Date/Datum:

d'Arrivée du 2^o Transp.

Arrival of 2nd Carrier

Ankunft 2. Transporteur

Date/Datum:

de Départ du 2^o Transp.

Departure of 2nd Carrier

Abfahrt 2. Transporteur

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

2^o Transporteur / 2nd Succesive Carrier

/ 2. Transporteur

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/ Transhipment

/ Umschlag 2^o - 3^o

A/WHERE/WO

Date/Datum:

d'Arrivée du 1^{er} Transp.

Arrival of 1st Carrier

Ankunft 1. Transporteur

Date/Datum:

d'Arrivée du 2^o Transp.

Arrival of 2nd Carrier

Ankunft 2. Transporteur

Date/Datum:

de Départ du 2^o Transp.

Departure of 2nd Carrier

Abfahrt 2. Transporteur

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

3^o Transporteur / 3rd Succesive Carrier

/ 3. Transporteur

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Rupture de Charge/ Transhipment

/ Umschlag 3^o - 4^o

A/WHERE/WO

Date/Datum:

d'Arrivée du 1^{er} Transp.

Arrival of 1st Carrier

Ankunft 1. Transporteur

Date/Datum:

d'Arrivée du 2^o Transp.

Arrival of 2nd Carrier

Ankunft 2. Transporteur

Date/Datum:

de Départ du 2^o Transp.

Departure of 2nd Carrier

Abfahrt 2. Transporteur

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

4^o Transporteur / 4th Succesive Carrier

/ 4. Transporteur

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/

Amiliches Kennzeichen:

Réserves/Observations/

Bemerkungen:

Signature/Unterschrift:

Précisions Complémentaires

Remarks Bemerkungen

redspher code:

Raison Sociale/Name / Firma:

Adresse-Tel/Address-Tel:

Carrier stamp:

license plate:

Siren/Registration number/